

MINISTERE DE LA CULTURE ET DES AFFAIRES SOCIALES

[S - C - 29330]

F. 95 - 2616

10 AVRIL 1995. - Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté royal du 21 août 1967 réglementant les courses cyclistes et les épreuves de cyclo-cross

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 1er août 1899 portant révision de la législation et des règlements sur la police de roulage;

Vu le décret du 5 juin 1985 relatif à la participation des jeunes de moins de 21 ans à l'entraînement et aux compétitions cyclistes sur et en dehors de la voie publique, modifié par le décret du 31 mars 1994;

Vu l'arrêté royal du 21 août 1967 réglementant les courses cyclistes et les épreuves de cyclo-cross tel qu'il a été modifié ultérieurement notamment par l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 1er mars 1984;

Vu l'avis favorable du Conseil supérieur de l'éducation physique, des sports et de la vie en plein air;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu d'appliquer immédiatement les règles internationales se rapportant aux conditions de pratique du cyclisme par les mineurs d'âge et notamment la règle limitant le nombre de courses par semaine suivant l'âge du cycliste;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de la Fonction publique, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé, du Ministre chargé de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique, de l'Aide à la Jeunesse et des Relations internationales et du Ministre du Budget, de la Culture et du Sport;

Vu la délibération du Gouvernement du 7 avril 1995,

Arrête :

Article 1er. L'article 12, § 4, de l'arrêté royal du 21 août 1967 réglementant les courses cyclistes et les épreuves de cyclo-cross, tel qu'il a été modifié par l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 1er mars 1984, est remplacé par la disposition suivante:

"Article 12. § 4. Par semaine, il est entendu la période de 7 jours commençant le lundi et se terminant le dimanche."

Art. 2. L'article 13, § 1, alinéa 2, du même arrêté, est remplacé par la disposition suivante : "Les jeunes âgés de 17 et de 18 ans ne peuvent pas se servir de bicyclettes dont le dérailleur permet de couvrir une distance de plus de 7,93 m par rotation complète du pédalier."**Art. 3.** Le Ministre qui a la Promotion de la Santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa parution au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 10 avril 1995.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de la Fonction publique, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINXLe Ministre chargé de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique,
de l'Aide à la Jeunesse et des Relations internationales,
M. LEBRUNLe Ministre du Budget, de la Culture et du Sport,
E. TOMAS

VERTALING

MINISTERIE VAN CULTUUR EN SOCIALE ZAKEN

N. 95 - 2616

[S - C - 29330]

10 APRIL 1995

Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 augustus 1967 tot reglementering van de wielervedstrijden en van de veldritten

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 1 augustus 1899 houdende herziening van de wetgeving en van de reglementen op de politie van het vervoer;

Gelet op het decreet van 5 juni 1985 betreffende de deelneming van jongeren van minder dan 21 jaar aan de training en aan de wielervedstrijden gehouden op of buiten de openbare weg, gewijzigd bij het decreet van 31 maart 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 augustus 1967 tot reglementering van de wielervedstrijden en van de veldritten, zoals het later werd gewijzigd, inzonderheid bij het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 1 maart 1984;

Gelet op het gunstig advies van de Hoge Raad voor de lichamelijke opvoeding, de sport en het openluchtlevens;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de internationale bepalingen onmiddellijk toegepast dienen te worden betreffende de beoefeningsvoorwaarden van de wielersport door minderjarigen en inzonderheid de bepaling waarbij het aantal wedstrijden beperkt wordt volgens de leeftijd van de wielrijder;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, belast met Ambtenarenzaken, Kinderwelzijn en Gezondheids-promotie, van de Minister belast met het Hoger Onderwijs, het Wetenschappelijk Onderzoek, de Hulpverlening aan de Jeugd en de Internationale Betrekkingen en van de Minister van Begroting, Cultuur en Sport;

Gelet op de door de Regering na de beraadslaging van 7 april 1995 genomen beslissing,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 12, § 4 van het koninklijk besluit van 21 augustus 1967 tot reglementering van de wielervedstrijden en van de veldritten zoals het werd gewijzigd bij het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 1 maart 1984 wordt vervangen door volgende bepaling :

"Artikel 12, § 4. Onder week wordt verstaan de tijdsduur van zeven dagen, beginnend op maandag en eindigend op zondag."

Art. 2. Artikel 13, § 1, 2e lid van hetzelfde besluit wordt vervangen door volgende bepaling : "De jongeren die 17 en 18 jaar oud zijn mogen geen fietsen gebruiken waarvan het versnellingsapparaat een afstand van meer dan 7,93 m per volledige pedaalomwenteling mogelijk maakt."

Art. 3. De Minister tot wiens bevoegdheid de Gezondheidspromotie behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.
Brussel, 10 april 1995.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter van de Franse Gemeenschap,
belast met Ambtenarenzaken, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek,
Hulpverlening aan de Jeugd en Internationale Betrekkingen,
M. LEBRUN

De Minister van Begroting, Cultuur en Sport,
E. TOMAS

F. 95 - 2617

[S - C - 29326]

**21 AVRIL 1995. - Arrêté du Gouvernement de la Communauté française
fixant une cotisation à charge des préguardiennats et crèches subventionnés
par l'Office de la Naissance et de l'Enfance**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 30 mars 1983 portant création de l'Office de la Naissance et de l'Enfance (ONE), notamment l'article 4, 4°, modifié par le décret du 12 mars 1990,

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 29 mars 1993 portant réglementation générale des milieux d'accueil subventionnés par l'Office de la Naissance et de l'Enfance, notamment l'article 15;

Vu l'accord de l'Inspection des Finances, donné le 24 mars 1995;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 30 mars 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Considérant que l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française a pris fin en date du 31 décembre 1994 et qu'il convient de le proroger;

Sur proposition de la Ministre chargée de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,

Arrête :

Article 1er. Lorsque la contribution financière moyenne définie à l'article 2 de l'arrêté du 29 mars 1993 de l'Exécutif de la Communauté française fixant la contribution des parents ou de tiers dans les frais de séjour des enfants dans les crèches, préguardiennats, maisons communales d'accueil de l'enfance et services de gardien(ne)s encadré(e)s subventionnés par l'ONE, dépasse 374 francs par jour et par enfant, une cotisation est perçue par l'ONE à charge de la crèche ou du préguardiennat.

La cotisation maximale ne peut excéder 8 % du total des contributions financières perçues par la crèche ou le préguardiennat.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets au 1er janvier 1995 et cessera d'être applicable le 31 décembre 1995.

Art. 3. La Ministre qui a l'Enfance et la Promotion de la Santé dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent Arrêté.

Bruxelles, le 21 avril 1995.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,
chargée de la Fonction publique, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX